Zmluva číslo ZML-07/2026 o poskytnutí dotácie

z rozpočtu obce uzatvorená v zmysle § 7 odsek 4 zákona číslo 583/2004 Zbierky zákonov o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov a následne Všeobecne záväzného nariadenia obce číslo 2/2024 o podmienkach poskytovania dotácie z rozpočtu obce.

Článok 1
Zmluvné strany

1. Poskytovateľ: **Obec Švábovce**
   Sídlo: 059 12 Švábovce 132
   Zastúpená: Mgr. Jurajom Šimkom, starostom obce
   IČO: 00326623
   DIČ: 2020674997
   Kontakt: 052 77 93 101, obec.svabovce@gmail.com
   Bankové spojenie: X
   IBAN: X
   (ďalej len „poskytovateľ“)

2. Žiadateľ: **Cirkevný zbor Evanjelickej cirkvi augsburského vyznania na Slovensku Švábovce**
   Sídlo: 059 12 Švábovce 66
   Zastúpený: ThDr. Martinom Zaťkom
   IČO: 31955771
   DIČ: 2020676372
   Kontakt: X
   Bankové spojenie: X
   IBAN: X
   (ďalej len „žiadateľ“)

Článok 2
Predmet zmluvy

1. Predmetom zmluvy je poskytnutie dotácie z rozpočtu obce na rok **2026** v sume **2 500,00** eur slovom dvetisícpäťsto eur, ktoré sa zaväzuje žiadateľ použiť na:
   - tvorbu, rozvoj, ochranu, obnovu a prezentáciu duchovných a kultúrnych hodnôt,
   - ochranu ľudských práv a základných slobôd,
   - ochranu práv detí a mládeže,
   - organizáciu stretnutí seniorov,
   - spoluorganizovanie letných biblických táborov,
   - vzdelávanie a výchovu detí a dorastu,
   - organizovanie podujatí pre deti a dorast,
   - vzdelávanie dospelých,
   - poskytnutie duchovnej literatúry,
   - organizovanie duchovno-poznávacích zájazdov pre dospelých.

Článok 3
Podmienky použitia dotácie

1. Poskytnuté finančné prostriedky sú účelovo viazané a žiadateľ sa zaväzuje použiť ich v zmysle § 19 odsek 3 zákona číslo 523/2004 Zbierky zákonov o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov len na účel, ktorý je uvedený v článku 2 tejto zmluvy.

2. Po podpísaní zmluvy o poskytnutí dotácie oboma zmluvnými stranami, sa finančné prostriedky uvedené v článku 2 poskytnú žiadateľovi bezhotovostným prevodom na účet žiadateľa zriadený v peňažnom ústave.

3. Poskytnutú dotáciu v zmysle článku 2 tejto zmluvy je žiadateľ povinný vyúčtovať v termíne do 30. 11. 2026. V prípade, že zo všetkých okolností je zrejmé, že uvedený termín vyúčtovania nebude žiadateľom dodržaný, je žiadateľ povinný na základe zdôvodnenej písomnej žiadosti požiadať poskytovateľa v lehote do 10 dní pred uplynutím stanoveného termínu vyúčtovania o predĺženie termínu predloženia vyúčtovania. Vyúčtovanie predloží na predpísanom tlačive Príloha číslo 3 k VZN číslo 2/2024 o podmienkach poskytovania dotácie z rozpočtu obce, ktoré musí obsahovať:

   a) Písomné vecné vyhodnotenie použitia poskytnutej dotácie, z ktorého bude zrejmé dodržanie účelu.

   b) Finančné vyúčtovanie vypracované v súlade so zákonom číslo 431/2002 Zbierky zákonov o účtovníctve s predložením písomného prehľadu o dokladoch, preukazujúcich použitie dotácie napríklad číslo daňového dokladu (faktúry), zmluvy o dielo, objednávky, dodacích listov, v odôvodnených prípadoch pokladničný doklad, výpis z účtu a podobne.

   c) Súčasťou vyúčtovania je aj:
      - celková rekapitulácia výdavkov,
      - vyčíslenie výšky celkovej vyčerpanej sumy z poskytnutej dotácie,
      - čestné vyhlásenie príslušného zodpovedného zamestnanca žiadateľa, že vyúčtované náklady sú v súlade s účelom, na ktorý boli určené,
      - uvedenie miesta, kde sa originály dokladov, súvisiace s poskytnutou dotáciou u žiadateľa nachádzajú.

4. Kontrolu dodržania rozsahu, účelu a podmienok dohodnutých v zmluve o poskytnutí dotácie, ako aj správnosti vyúčtovania a vecnej realizácie je oprávnený vykonať hlavný kontrolór obce podľa § 18d odsek 2 písmeno d) Zákona číslo 369/1990 Zbierky zákonov o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov. Žiadateľ sa zaväzuje umožniť hlavnému kontrolórovi obce výkon tejto kontroly.

5. Žiadateľ je povinný vrátiť poskytovateľovi finančné prostriedky, ktoré neboli použité na účel dohodnutý v článku 2 tejto zmluvy, a to v plnej výške sumy poskytnutej dotácie.

6. Povinnosť žiadateľa vrátiť poskytnuté finančné prostriedky sa vzťahuje aj na prípad, ak poskytovateľ zistí túto skutočnosť z predložených dokladov (vyúčtovania) v zmysle článku 3 bod 3 písmena a), b), (c. Povinnosť sa vzťahuje na vrátenie takej výšky finančných prostriedkov, ktorú vyčísli poskytovateľ.

7. Žiadateľ je povinný vrátiť poskytovateľovi aj tú výšku finančných prostriedkov, ktorú nevyčerpal do výšky poskytnutej dotácie.

8. Finančné prostriedky, ktoré žiadateľ nevyčerpal:
   a) v priebehu rozpočtového roka 2026 je povinný vrátiť na účet obce číslo: IBAN: SK16 5600 0000 0035 3060 9001, vedený v Prima banka Slovensko, a.s.,
   b) po ukončení rozpočtového roka 2026 je povinný vrátiť na depozitný účet obce, a to vo všetkých prípadoch povinností uvedených v tejto zmluve v článku 3.

9. Zmluvné strany sa dohodli na vrátení finančných prostriedkov do 10-tich dní od doručenia výzvy poskytovateľa.

10. Žiadateľ je povinný vrátiť poskytovateľovi všetky výnosy (úroky) z týchto finančných prostriedkov, ktoré boli pripísané na jeho účet, nakoľko tieto sú príjmom rozpočtu obce v zmysle § 5 odsek 1 písmeno c) zákona číslo 583/2004 Zbierky zákonov o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov. Žiadateľ vráti tieto finančné prostriedky na účet obce číslo: IBAN: SK16 5600 0000 0035 3060 9001, vedený v Prima banka Slovensko, a.s.

11. V prípade, že nebudú dodržané zmluvne dohodnuté podmienky poskytovateľ si bude uplatňovať od žiadateľa svoje finančné nároky spolu s úrokom z omeškania cestou príslušného súdu.

Článok 4
Záverečné ustanovenia

1. Nedodržanie podmienok dohodnutých v zmluve sa považuje za porušenie rozpočtovej disciplíny v zmysle § 31 zákona číslo 523/2004 Zbierky zákonov o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov. Žiadateľ, ktorý porušil rozpočtovú disciplínu je povinný neoprávnene použitú dotáciu vrátiť do rozpočtu obce.

2. Zmluva je vyhotovená v štyroch rovnopisoch, z ktorých dva dostane žiadateľ a dva poskytovateľ.

3. Zmluvu je možné zmeniť len po vzájomnej dohode oboch zmluvných strán, a to formou písomných dodatkov.

4. Zmluvné strany si zmluvu prečítali, porozumeli jej obsahu, prehlasujú, že nebola uzatvorená v tiesni ani za nevyhovujúcich podmienok a na znak súhlasu ju vo vlastnom mene podpisujú.

5. Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania štatutárnym zástupcom oboch zmluvných strán.

Vo Švábovciach, dňa ……..

Poskytovateľ:
Obec Švábovce

Žiadateľ:
Cirkevný zbor Evanjelickej cirkvi
augsburského vyznania na Slovensku
Švábovce

.....
Mgr. Juraj Šimko
starosta obce

.....
ThDr. Martin Zaťko
zborový farár